

GACETA DEL GOBIERNO SUPREMO DE GUATEMALA.

*Los hombres son poderosos por el número:
fuertes por la union: felices por la paz. Buffon.*

SISTEMA POLITICO.

PASTORAL DEL PROVVISOR Y VICARIO GENERAL DE PANAMÁ

NOS Juan José Martines, Dean de esta Santa Iglesia Catedral, examinador Sinodal, Provvisor Vicario general, y Gobernador del Obispado Sede vacante &c. A nuestros venerables hermanos los SS. Curas de esta diócesis; salud y paz en Jesu Christo, que es la verdadera. Hacemos saber que por noticias (sin confirmacion) llegadas a esta capital nos hemos impuesto de la intencion hostil con que el rey de España pretende subyugar a las Américas privandolas de la libertad que Dios y la naturaleza ha dado a estos territorios. Para obra de tanto tamaño no ha podido por sí emprenderla, y segun se anuncia ha implorado el auxilio de la Francia para que con sus escuadras y exercitos vengan a invadirnos y privarnos de nuestra tranquilidad. Se dice que un numeroso exercito Francés se aprontaba, y la América toda es consiguiente que se ponga en su natural defenza. El Istmo; esta preciosa parte del mundo embidiada de las naciones extrangeras, es muy probable, que sea atacado; pero no hay que temer si Dios nuestro Señor esta por nosotros, como lo experimentamos ya en repetidos sucesos en que su providencia nos ha favorecido. El activo y guerrero general intendente que nos manda, ha previsto los males que pueden seguirse y ha tomado ya providencias vivas para estorbarlos. Entre ellas ha sido la mas religiosa y eficaz el acuerdo que ha hecho con Nos para enviar al Obispado Sacerdotes del Señor que anuncien a los pueblos, el peligro en que pueden verse si fuésemos acometidos del enemigo, y que no solo sería un mal incalculable la perdida de sus bienes y vidas, sino lo que es mas digno de llorarse desde ahora, el trastorno de la religion Santa de Jesu Christo, que con tanta firmeza y constancia mantienen nuestros pueblos; porque poseidos estos por tropas corrompidas y contaminadas con el materialismo y la heregia no podrían dejar de infestarse con abandono de la eterna felicidad. Para una predicacion tan santa ha elegido el Señor general a los presbiteros SS. Diego y Simon de Paz, y al Padre Predicador Apostolico Fray Fernando Ayuso; cuya eleccion hemos aprobado con los sentimientos mas tiernos de nuestro corazon por el aprecio y respeto que nos deben las virtudes y cualidades de cada uno de estos Sacerdotes. Ellos van

á *misionar* en vuestros *Curatos*, y á *radicar* en los corazones de vuestros *feligreses* las verdades de la religion, amor á la patria y obligacion de defenza en que todos estan constituidos. Ellos manifestarán á los pueblos el interes que deben tomar en negocio de tamaño empeño, y ellos en fin les harán ver que es mejor morir en la guerra, que ver y ser testigos de los males que han de causarse en nuestros hermanos y en los Santos, como decia judas Machabeo: (1) *melius est nos mori in bello, quam videre mala gentis nostræ et Sanctorum.*

A estos venerables Sacerdotes os recomiendo con las veras de mi corazon, y os ruego, y caso necesario, os mando que llegados á vuestra parroquia convoqueis vuestras feligresías les franqueis vuestras Iglesias, vuestras catedras y vuestros auxilios, cooperando con ellos á la gran obra á que van destinados, mientras Nos quedamos pidiendo á nuestro gran Dios les imparta sus luces y conceda el fe iz fruto que deseamos en conservacion de su religion Santa. — Panamá y febrero once de mil ochocientos veinte y quatro. — Decimo quarto de nuestra independendencia. — Juan José Martinez. — Por mandado del Señor Provisor Gobernador del Obispado. — Antonio Puerta, secretario.

El Supremo Poder Ejecutivo, vista la carta pastoral del provisor y vicario general de Panamá de que ha remitido un exemplar el presidente de la junta de Costarrica acordó: 1.º que se manifieste á dicho prelado la consideracion que ha merecido á este gobierno su zelo por la religion é independendencia. 2.º Que se publique en la gaceta para que penetrandose de los mismos sentimientos los eclesiasticos benemeritos de esta nacion hagan entender á los pueblos que la conservacion de nuestra Santa religion, exige la defenza de nuestra justa independendencia. 3.º Que se manifieste á dicha junta el aprecio con que ha visto el gobierno su exposicion y deseos de que el padre obispo de Nicaragua tome iguales medidas — Guatemala 9. de Abril de 1824.

No hay datos bastantes para haber por cierta la invacion de franceses que se indica. Los pronosticos de los que se llaman *calculadores* se comunican á veces como noticias positivas; y el espiritu mercantil esparsese tambien como verdaderos los rumores que convienen á sus intereses. De Omoa se escribió el mes anterior que corría en Kingston la voz de haber llegado á Martinica una escuadra francesa, (a) y que por la Bristol habría noticia de lo que hubiese en realidad. Ha llegado la Bristol, y no se ha confirmado lo que indicaba aquel rumor. Pero la prudencia es previsora, y las medidas de precaucion no son jamas inutilles. Una nacion que se pronuncia independiente de otra debe ponerse en aptitud de sostener su independendencia.

Auxiliemos á un Gobierno que trabaja sin cesar con este grande objeto: auxiliemos á un Gobierno que en su marcha no dá paso alguno que pueda ser equivoco: auxiliemos á un Gobierno que en toda su carrera tiende á cuatro fines importantes: *Independendencia, ilustracion, riqueza, orden y tranquilidad.*

Suprimidos los tributos, abolidas las medias annatas seculares, derogado

(1) Machab. Lib. 1.º cap. 3. vers. 59.

(a) Vease el oficio publicado en la gaceta n. 3.

el derecho de quintos, reducido à un cuatro el seis por ciento de alcabala de internacion, quitada la que pagaban los cococheros de tabaco, y habiendo cesado la limosna de las Bulas, las contribuciones del pueblo son en èste tiempo menores que en los presedentes. Si amamos la independendia justa de nuestra PATRIA, és necesario que cooperemos al aumento del fondo preciso para su defensa. *Nec quies gentium sine armis, nec arma sine stipendis, nec stipendia sine tributis.* Asi dixo Tacito, uno de los filosofos màs profundos de la astigüedad. *No hay tranquilidad sin armas, ni armas sin sueldos, ni sueldos sin contribuciones.*

FUERZA CIVICA.

Costarrica se hace cada vez mas digna de la proteccion de èste Supremo gobierno. Procura los progresos de la minería y se intereza en levantar la fuerza conveniente para su defensa y seguridad. No hay en ella tanta poblacion como en Leon, ó Comayagua, ó San Salvador, ó Guatemala, ó Quesaltenango; y tiene sin embargo las compañías que manifiestan los oficios siguientes

Consecuentes las municipalidades de esta provincia de mi mando han levantado á esta fecha las compañías cívicas segun el orden siguiente: en Ujaràs tres, en Cartago diez, en San José siete, en Eredia siete, en Alajuela quatro, en Esecasu una, en Pacaca una, en Cot media, en tres Rios media, en Quircot una escuadra, en Tobosi dos; de conformidad que en el dia tenemos veinte y siete compañías y tres escuadras de la referida fuerza cívica; pero como en Cartago y en esta ciudad se estan creando otras, como asi mismo en Barra, Esparza, Cañas y Bagases, no puedo dar todavia noticia completa de su totalidad, y lo hare oportunamente.—Lo pongo en noticia de V. para su iateligencia pues deseo se concluya esta grande obra que Costarrica entuciasmada seha tomado con el empeño que se merese, à que he cooperado impulsando à las municipalidades en quanto hà estado á mis alcances, y trabajado personalmente.—Dios union libertad.—San José Febrero 18 de 1824.—José Maria Peralta.—Ciudadano secretario de estado y del despacho general.

Supremo poder executivo.—En esta villa de santa Rosa en cumplimiento del reglamento de 23. de agosto ultimo, se hà arreglado un batallon compuesto de cinco compañías à las quales los que nos subscribimos tenemos el honor de haber sido electos para teniente coronel, capitanes, ayudantes, tenientes y subtenientes; y esta eleccion nos és muy satisfactoria por que nos proporciona el medio mas lisongero de ponernos à la disposicion de èse Supremo gobiernao, à quien todos en comun y cada uno de por si ofrecemos nuestros individuos, y los que fuecen de nuestro mando para la defeaza de tan dignos sugetos que lo componen derramando hasa la ultima gota de sangre en obsequio de esa superioridad y en cumplimiento de nuestros principales deberes.

Dios union, libertad villa nacional de santa Rosa 3 de marzo de 1824.—Supremo poder executivo—José Maria Cobos.—José Francisco Gonzales.—Farn-

*

46
cisco Martínez.=Félix Garza.=Victoriano Castellanos.=Ramon Delgado.=Nicolás Muñoz.=José María Revelo.=José María Matute.=Marino Rendon.=Pedro Antonio Jobel.=Pantaleon Tabora.=Hipolito Orellana.=Juan José Orellana.=Perfecto Castro.=Hermenegildo Tabora.=Juan Manuel Tabora.=José Lorenzo Tabora.=Sebastian Tabora.=Francisco Santos Tabora.

El Supremo Poder Ejecutivo, deseoso de saber las necesidades de los pueblos para ocurrir á su más pronto y eficaz remedio, ha acordado: que los gefes políticos manden publicar bando, cada uno en su territorio respectivo, manifestando que el gobierno supremo desea oír la voz de los pueblos en los puntos en que sufran agravios para dictar las providencias que convengas: que puedan desde luego elevarlas del modo que previene la ley á este Supremo poder en representaciones publicas ó reservadas; y que verificandolo así; el Gobierno sabrá oír sus quejas, y acordar lo que corresponda siendo justas. Guatemala abril 6 de 1824. Con dos individuos en ausencia del C. O-Horán con permiso de la Asamblea.=Arce, Presidente.=Valle.

El S. P. E. habiendo en consideracion todas las que debe tener há acordado: deseoso del bien general de los pueblos, que los Gefes políticos manden publicar bando, cada uno en su territorio respectivo, manifestando que la Asamblea en orden de 15 de marzo pasado acordó que las que antes eran provincias sean en lo sucesivo estados federados: que la comision nombrada para formar el proyecto de elecciones de los diputados que deben componer el Congreso de cada Estado ha evacuado su encargo proponiendo que los pueblos deben nombrar electores; y la junta de estos hacer la eleccion de diputados y del gobernador de cada Estado: que actualmente está la Asamblea discutiendo aquel proyecto: que por el correo siguiente sino hubiere causa que lo embarase, podrá comunicarse la ley, que acuerde la misma Asamblea; y circulada la que dictare tendrán entonces las provincias un gobierno que será obra de ellas mismas. Guatemala Abril 6 de 1824.—Con dos individuos en ausencia del C. O-Horán con permiso de la Asamblea.=Arce Presidente.=Valle.

NOTICIAS ESTRANGERAS.

En una carta particular, que con fecha 22. de diciembre dirige un comerciante residente en Cádiz á otro en esta villa, entre otras cosas, se dice lo que sigue:—,, Desgraciados hasta lo infinito somos los españoles en todas partes, pues así como vds. fueron bombeados el 25. de septiembre, lo fuimos nosotros aquí el 24. del mismo por la escuadra francesa, con la diferencia de que aquí por fortuna duró solo tres horas, y ahí duraba el fuego de una y otra parte desde aquella fecha hasta el 10 de octubre, que solo el decirlo me hace creer que ya Veracruz no existe.

La península está enteramente subyugada por las tropas francesas, y el hablar yo á vd. sobre el estado del reino es ocioso, porque sobre vivir en absoluta ignorancia por falta de papeles públicos, son tales y tan gordas las

mentiras que corren, que he hecho propósito de no creer ni aun aquello que trae todos los visos de verdad. Por Inglaterra mas bien sabrán vds. el verdadero estado de nuestras cosas. Sobre expediciones á América habrá vd. oído tal vez mucho; pero para mí todo esto es un sueño. No tenemos un soldado, y estoy muy distante de creer que los franceses den gente para estas empresas.

Para Lima debe salir el navio Asia y otros cuatro menores, y para poderlos tripular ha venido de Galicia la marinería.

Los que hemos venido emigrados permanecemos en absoluta inacción, en espera de providencias gubernativas tan repetidamente anunciadas de Madrid para en su vista tomar cada uno el partido que mejor le parezca, porque está visto que los grandes recursos que ofrecía Cádiz desaparecieron con la pérdida de las Américas. Todos estábamos con la idea de restituírnos en último resultado para esos países, y aun varios resueltos á partir en primera ocasión; pero con las últimas noticias que han llegado del mal estado de esos negocios políticos para todos, y principalmente para el europeo, no es posible que nadie se atreva. En fin en tal estado se miran hoy los españoles emigrados y no emigrados: pues ¿que me dice vd. de tantos hombres de todas jerarquías del sistema pasado, que han tenido que pasar mas que de prisa al extranjero huyendo de la quema? ¿Y que diremos de todos los funcionarios civiles y militares, despedidos que no tienen que comer? No es posible pueda permanecer esto bajo este orden de cosas."

En vista de las noticias que preceden, que son fidedignas por serlo el sugeto que las comunica, es de esperar se calmen los temores de los buenos americanos con respecto á la invasion reconquistadora con que se nos pintaba amenazados. España sin recursos, España sin ejército, pues parece que ha licenciado, segun dicen, hasta los guardias de la *real persona*; finalmente, España avasallada por una potencia estrangera, á cuyo yugo ha sujetado el cuello, nos presenta una imagen de viva compasion y de escarmiento en vez de un cuadro funesto del terror. Ella en el dia nos ofrece el fiel retrato de un heroe que decrepito y agoviado por los años, no conserva ya mas que el orgullo feroz y la braveza de su antiguo valor y poderio. Oprimida cual este por el peso de sus desgracias, fruto de sus desaciertos políticos, no merece ya otro lugar en la clasificación geografica de los pueblos, que considerarla unida al Africa y separada del resto de la Europa por el estrecho de Gibraltar; el cual, segun dice un sabio publicista, fue por equivocacion que se abrió paso entre las naciones hermanas, España y Africa.

Tranquílcese pues los ánimos: persuádanse todos los mejicanos que España impotente es incapaz de ponernos el mas mínimo estorbo ni de interrumpir un solo paso la magestuosa marcha política que hemos emprendido. A los que lo contrario alegaren, reconozcáseles desde hoy mismo por nimiamente débiles ó como falsos intrigantes que se valen de ese coco para satisfacer sus pasiones rastreras y lograr en el desorden lo que por sus cortos méritos eran incapaces de presumir.

Si llegara el caso de que quisiesen acogerse entre nosotros los españoles.

que buyeran del infernal estado de su patria, acojámoslos benignamente. No estamos preocupados ni estremadamente temerosos: los hombres que aman la libertad son hermanos natos de los hijos de todos los pueblos en que aquella florece y se cultiva. El carácter del crimen y de la intriga es demasiado manifiesto, y se dà á conocer muy pronto en sus secuelas. A estos, si llegare el caso, los escarmentaremos cumplidamente, y por su medio haremos que los demas conozcan el temor, vivan pacíficos y respeten el glorioso pabellon republicano de los estados libres mejicanos. He tenido que ceñirme en mis ideas por no ser molesto.

Conciudadanos: à vosotros me dirijo, tengo la gloria de hablar á un pueblo ilustrado: soy hombre libre: me entusiasmo al poder pronunciarlo; y como tal amo muy cordialmente á todos los que como yo detestan el imperio desastroso de la tiranía. A los españoles liberales los aprecio: á los españoles serviles, desde ahora les confieso mi rencor; y ¡vive Dios! que lloraría amargamente el ver mi patria, hecha la esclava de ellos. Mas no hay que temer: union, amor á la patria, libertad, y obediencia á las leyes; y frustraremos hasta sus mas remotas esperanzas de reconquista. América libre ya nunca será esclava: América libre triunfará magestuosamente; y por do quier que se vea la imagen de su invencible pendon, gritarán los pueblos todos: „esta es la insignia grandiosa del pais mas envidiable!!”

SISTEMA LITERARIO.

El Supremo poder ejecutivo teniendo presente que la instruccion pública es una de las garantías mas grandes de la constitucion de un Estado, y que su organizacion debe ser relativa al sistema de gobierno que se adopte en cada pais: considerando que si los proyectos inmortales presentados por Fourier, el marques de Condorcet, y Talleyrand no pueden ser en su totalidad adoptados en Guatemala, fíjan sin embargo los principios y dan luces en abundancia para formar el sistema de Instruccion pública mas aproximado á la perfeccion posible en nuestras actuales circunstancias; y atendiendo á que sus obras no son comunes ni estan todavía traducidas debiendo estarlo en todos los idiomas, hà acordado: 1.º que una comision compuesta de los ciudadanos José Francisco Barrundia, José Antonio Alvarado y Antonio Gonzalez se ocupe desde luego en su traduccion distribuyendose el trabajo como les parezca conveniente: 2.º que se encargue á la misma comision el mas breve despacho de su importante encargo; y que concluido se publiquen sus trabajos abriendose al efecto la subscripcion correspondiente. Palacio nacional de Guatemala 8 de abril de 1824.—Arze, presidente.—Valle

„ Los poderes publicos estan organizados: la libertad, la igualdad existen
„ bajo la exide de la ley: la propiedad ha encontrado sus verdaderas bases;
„ y la constitucion no estaria sin embargo completa, si no se añadiera, al
„ fin como parte conservatris y vivificadora, la *instruccion publica* que puede
„ llamarse *poder* con mucha justicia. Supuesto que abraza un orden de fun-
„ ciones distintas que deben obrar incesantemente en la perfeccion del cuer-
„ po político y en la prosperidad general. Asi abre Talleyrand el discurso en

que presentó su proyecto el 10 de septiembre de 1791.

„ Señores, presentar á todos los individuos de la especie humana los
„ medios de proveer á sus necesidades, asegurar su bien estar, conocer y exer-
„ cer sus derechos, entender y llenar sus deberes: asegurar á cada uno la
„ facilidad de perfeccionar su industria, hacerse capaz de las funciones sociales
„ á que puede ser llamado, desarrollar en toda su extension los talentos que
„ ha recibido de la naturaleza, y establecer de este modo entre los ciudadanos
„ una igualdad de hecho (a) y hacer efectiva la igualdad política reconocida
„ por la ley:

„ Tal debe ser el objeto primero de una instrucción publica un deber
de justicia.” Asi empieza Condorcet su discurso sobre organizacion general de
la instrucción publica leído el 20 de abril de 1792.

„ Ciudadanos legisladores, quando han sido conmovidas las entrañas de
„ la tierra, y arruinados los edificios que cubrian su superficie, los hombres
„ no pueden reparar solidamente sus obras y reedificar los monumentos des-
„ plomados sino despues de haber tenido tiempo para recoger y estudiar sus
„ ruinas. Reunen primero los fragmentos: buscan despues en sus relaciones el
„ orden que les habia dado el art.: quieren que sus nuevas obras sean mas
„ acabadas que las antiguas; y no lo consiguen jamas sino á fuerza de tenta-
„ tivas repetidas, de esfuerzos sostenidos, y del tiempo que domina á unas y otros.

„ Tal es la suerte de las instituciones destruidas por el trastorno de los
„ imperios. Los que son llamados á su restablecimiento, cualquiera que sea
„ su valor y talento, no pueden prometerse una obra duradera. Las oscila-
„ ciones políticas imprimen á sus nuevas creaciones un caracter de debilidad
„ que tiende á destruirlas en su nacimiento. Es necesario que sean sofocados
„ los germenés de disension y discordia; unidos los espíritus por la necesi-
„ dad y deseo de reposo, restablecida la calma y olvidadas las desgracias: es
„ necesario que la paz, reparadora de tantos males, consuele á la tierra para
„ que las instituciones puedan tener el vigor y solidés precisos para su duracion.

„ Esta verdad, que ha revelado la historia de todos los pueblos y con-
„ firmado la del nuestro por espacio de 12 años, es particularmente aplica-
„ ble á la organizacion de la instrucción pública que tiene lugar tan emi-
„ nente en la economia de las naciones supuesto que perpetua en su seno
„ los conocimientos que sirven de apoyo á su prosperidad. Este es el exordio
„ del discurso que el consejero de estado Fourcroy presentó el 20 de abril
„ de 1802-

DERECHO DE GENTES.

Art.º 1. Los pueblos se hallan unos respecto de otros en el estado de natu-
raleza; y tienen por vinculo la moral universal.

2. Los Pueblos son respectivamente independientes y soberanos cualquiera
que sea el numero de los individuos que los compongan, y la extension de
territorio que ocupen. Esta soberanía no puede enagenarse.

3. Un pueblo debe obrar con los demás pueblos como desea que se obre con

(a) Habla de la igualdad que habria en el caso de que todos cultivaran sus potencias.

él: un pueblo debe á otro pueblo lo que un hombre debe á otro hombre.

4. Los pueblos deben en tiempo de paz hacerse el mayor bien, y en el de guerra el menor mal posible.

5. Cada pueblo tiene derecho para organizar las formas de su gobierno.

6. Un pueblo no tiene derecho para mezclarse en el gobierno de otro pueblo.

7. Lo que es de uso inagotable ó inocente, como el mar, pertenece á todos, y no puede ser propiedad de ningun pueblo.

8. Cada pueblo es dueño ó señor de su territorio.

9. La posesion inmemorial establece el derecho de prescripcion entre los pueblos.

10. Un pueblo tiene derecho para prohibir la entrada en su territorio, y despedir á los extranjeros cuando lo exija su seguridad.

11. Los extranjeros estan sometidos á las leyes del pais, y son punibles por ellas.

12. El destierro por algun delito es una violacion indirecta del territorio extranjero.

13. Las empresas contra la libertad de un pueblo son un atentado contra los demas pueblos.

14. Las ligas que tienen por objeto una guerra ofensiva, y los tratados ó alianzas que pueden ofender el interez de un pueblo son un atentado contra la familia humana.

15. Un pueblo puede emprender la guerra por defender su soberania, su libertad, y su propiedad.

16. Los pueblos que estan en guerra deben permitir libremente las negociaciones que tiendan á restablecer la paz.

17. Los agentes públicos que se envian los pueblos son independientes de las leyes del pais a donde son enviados en todo lo que mire al objeto de su mision.

18. No debe haber precedencias entre los agentes públicos de las naciones.

19. Los tratados públicos de los pueblos deben ser sagrados é inviolables.

Gregoire.

He aquí el derecho de gentes que dicta la razon y conviniendo á todas las naciones intereza especialmente á las de América. Todos los artículos que abraza se deriban de la moral universal; y la moral debe ser respetada en todos tiempos y lugares, á cualquiera grado de latitud, en la linea y en los polos.

Si un hombre debe respetar á otro hombre, y no debe subyugarle ni mezclarse en sus negocios, cien hombres, seis millones de hombres deben tambien respetar á sus semejantes y tampoco deben someterlos ni entrometerse en sus asuntos.

Si un hombre no puede pedir armas á su vecino para que se ataque á la familia de que es individuo, veinte hombres, mil hombres no pueden pedir fuerza á un estado limitrofe para que se ataque ó violente á la nacion de que son individuos.

La justicia no cesa de ser justicia porque se aumente el número de hombres. Que haya en la extension de la tierra ochocientos millones: que se multipliquen hasta mil millones. Los hombres no podrán jamas ofender á los hombres.

GUATEMALA.

Por Beteta.